

**မင်နီဆိုတာ ကွန်ယက် လုံခြုံ ရေး ဘုတ် အဖွဲ့
တောင်းဆိုချက်ပုံစံ**

မင်နီဆိုတာ တရားရေးဌာန၊ Suite 105
25 Rev. Dr. မာတင် လူသာ ကင်း ဂျူနီယာ ဘိုလ်ဗွီ.
St. Paul, MN 55155
(651) 296-3952
အခမဲ့ 1-800-657-3601
ဖက်စ် (၆၅၁) ၂၉၇-၅၈၀၁
TTY အခမဲ့ 1-800-627-3529

သင်သည် မသန်မစွမ်းဖြစ်ပြီး နေရာယူဖို့လိုမည်ဟု မျှော်လင့်ထားပါက ကျေးဇူးပြု၍ ဆက်သွယ်ပါ csbgeneral@courts.state.mn.us သို့မဟုတ် ၆၅၁-၂၉၆-၃၉၅၅ တွင် ။ နေရာထိုင်ခင်းအတွက် တောင်းဆိုချက်အားလုံးကို သင့်လျော်စွာ ထည့်သွင်းစဉ်းစားပေးမည်ဖြစ်ပြီး အပြန်အလှန်အပြန်အလှန် တောင်းဆိုသူ နှင့် မင်နီဆိုတာ ဖောက်သည် လုံခြုံ ရေး ဘုတ် အဖွဲ့ အကြား အ ကောင်း ဆုံး လုပ်ဆောင် မှု လမ်းစဉ် ကို ဆုံးဖြတ် ရန် လုပ်ငန်းစဉ် ။ မသန်မစွမ်းမှုကြောင့် မည်သည့်ဖောက်သည်လုံခြုံရေးဘုတ်အဖွဲ့ဝန်ဆောင်မှုမဆို ပါဝင်ခြင်းမှ သင်ဖယ်ရှားခံရသည်။ သို့မဟုတ် အကျိုးကျေးဇူးများကို ငြင်းပယ်ခံရသည်ဟု သင်ယုံကြည်ပါက ကျေးဇူးပြု၍ လည်ပတ်ကြည့်ပါ www.mncourts.gov/ADAAccommodation.aspx အေဒီအေ ညည်းညူမှု ပုံစံ တစ် ခု ကို မည်သို့ တင်ပြ နိုင် ကြောင်း သတင်း အချက်အလက် များ အတွက် ။

ကျေးဇူးပြု၍ မေးခွန်းအားလုံးကို အပြည့်အဝဖြေဆိုပြီး သင့်တောင်းဆိုချက်ကို ထောက်ခံသည်ဟု သင်ယုံကြည်သည့် မည်သည့်စာရွက်စာတမ်းမဆို မိတ္တူများကိုပေးပါ။ ဤပုံစံကို ဖြည့်စွက်သည့်အခါ မေးခွန်းများရှိပါက ဝက်ဘ်ဆိုက်ပေါ် ရှိ FAQ ကိုရည်ညွှန်းပါ သို့မဟုတ် ကျွန်ုပ်တို့၏ရုံးခန်း ၆၅၁-၂၉၆-၃၉၅၅ နှင့်ဆက်သွယ်ပါ။ "သင်" သည် ရှေ့နေ၏အမှုသည်ကို ရည်ညွှန်းသည်။ အခြားသူများသည် တစ်စုံတစ်ယောက်၏ကိုယ်စား ရှေ့နေအတွက် ငွေပေးမည်ဆိုလျှင် တောင်းဆိုချက်တစ်ခုကို တင်သွင်းနိုင်သည်။

1.a. သင့်အကြောင်း- ရှေ့နေ၏အမှုသည်

အမည် - _____

လိပ်စာ : _____

မြို့၊ ပြည်နယ်၊ စာသင်္ကေတ: _____

ဖုန်းနံပါတ်- _____

အီးမေးလ်: _____

[] အီးမေးလ် [] မေးလ် [] ဖုန်း ဖြင့် ဆက်သွယ် နိုင် ပါ သည် ။

စကားပြန်လိုပါသလား။ ဟုတ်တယ်ဆိုရင် ဘယ်ဘာသာစကားလဲ။

* မှတ်ချက်- ဤတောင်းဆိုချက်အတွက် ရှေ့နေတစ်ဦးက သင့်ကိုယ်စားပြုမည်ဆိုလျှင် ဆက်သွယ်မှုအားလုံးသည် သင့်ရှေ့နေမှတစ်ဆင့် ဖြစ်မည်။ ကျေးဇူးပြု၍ သင့် ရှေ့နေ ၏ အမည် ၊ လိပ်စာ ၊ ဖုန်း နံပါတ် နှင့် အီးမေးလ် လိပ်စာ ကို ဤ နေရာ တွင် ပေး ပါ ။

1.b. သင့်အကြောင်း- ဖောက်သည်မဟုတ်သော တောင်းဆိုသူ

အမည် - _____

လိပ်စာ : _____

လိပ်စာ လိုင်း ၂: _____

မြို့၊ ပြည်နယ်၊ စာသင်္ကေတ: _____

ဖုန်းနံပါတ်- _____

အီးမေးလ်: _____

[] အီးမေးလ် [] မေးလ် [] ဖုန်း ဖြင့် ဆက်သွယ် နိုင် ပါ သည် ။

စကားပြန်လိုပါသလား။ ဟုတ်တယ်ဆိုရင် ဘယ်ဘာသာစကားလဲ။

* မှတ်ချက်- ဤတောင်းဆိုချက်အတွက် ရှေ့နေတစ်ဦးက သင့်ကိုယ်စားပြုမည်ဆိုလျှင် ဆက်သွယ်မှုအားလုံးသည် သင့်ရှေ့နေမှတစ်ဆင့် ဖြစ်မည်။ ကျေးဇူးပြု၍ သင့် ရှေ့နေ ၏ အမည်၊ လိပ်စာ ၊ ဖုန်းနံပါတ် နှင့် အီးမေးလ် လိပ်စာ ကို ဤ နေရာ တွင် ပေး ပါ ။

2. သင့်ငွေ ဒါမှမဟုတ် ပစ္စည်းဥစ္စာကို မရိုးသားစွာ ယူသွားတဲ့ ရှေ့နေအကြောင်း။

အမည် - _____

လိပ်စာ : _____

လိပ်စာ လိုင်း ဥ: _____

မြို့၊ ပြည်နယ်၊ စာသင်္ကေတ: _____

ဖုန်းနံပါတ်- _____

အီးမေးလ်: _____

3. ရှေ့နေက ထိန်းသိမ်းထားတဲ့အတွက် ငွေ ဒါမှမဟုတ် ပစ္စည်းဥစ္စာ ဆုံးရှုံးသွားတယ်။

[] ရှေ့နေ အခကြေးငွေ ကို ကျွန် တော့် အပြုအမူ အတိုင်း ဘာ မှ မ လုပ် ဘဲ ပေး ခဲ့ တယ်

[] ရှေ့နေ ကို ပေးဆောင် သော ကုန်ကျ စရိတ် (အသုံးမပြု)

[] အခြေချ ရန်ပုံငွေ

[] ရင်းနှီးမြှုပ်နှံ မှု ရန်ပုံငွေ

[] အချုပ်အခြာ တွင် ထိန်းသိမ်း ထား သော ငွေ

[] ချေးငွေ ရန်ပုံငွေ

[] အခြား - _____

4. ရှေ့နေရဲ့ မရိုးသားတဲ့ အပြုအမူက သင့်ကို ဘယ်လောက် ဆိုးရှုံးစေခဲ့သလဲ။ ဒီစုစုပေါင်းကို ဘယ်လို တွက်ချက်ခဲ့တာလဲ။

5. ရှေ့နေရဲ့ မရိုးသားတဲ့ အပြုအမူကို ဘယ်အချိန်မှာ တွေ့ခဲ့တာလဲ။ (ဘယ်အချိန်မှာ ဆိုးရှုံးခဲ့တာလဲ။)

6. ရှေ့နေရဲ့ မရိုးသားတဲ့ အပြုအမူကို ဖော်ပြပါ။

6.a. တရားရေးဝန်ဆောင်မှုများပေးရန် ရှေ့နေကို ငှားရမ်းခဲ့ပါက

တရားရုံးအမှုတစ်ခု ပါဝင်ခဲ့သလား။ တရားရုံးဖိုင်နံပါတ်ထည့်ပါ- _____

ရှေ့နေကို ဘယ်အချိန်နဲ့ ဘာလုပ်ဖို့ ငှားခဲ့တာလဲ။

ရှေ့နေက သင့်အတွက် ဘာလုပ်ခဲ့တယ်/ မလုပ်ခဲ့သလဲဆိုတာ ဖော်ပြပါ။

ရှေ့နေနဲ့ စာချုပ်စာချုပ်ကို လက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့သလား။ (ရှိပါက မိတ္တူတစ်စောင်ကို တွဲဖက်ပေးပါ။)

6.b. တရားရေးဝန်ဆောင်မှုများပေးရန် ရှေ့နေကို ငှားမရခဲ့ပါက ရှေ့နေသည် သင့်ပိုင်ဆိုင်ရာငွေ/ပစ္စည်းဥစ္စာကို မည်သို့ရရှိခဲ့ကြောင်း ဖော်ပြပါ။

7. ဆုံးရှုံးမှုအထောက်အထား

သင်ပြန်ပေးလိုသော ငွေ သို့မဟုတ် ပစ္စည်းဥစ္စာသည် ရှေ့နေလက်ထဲရောက်ခဲ့ကြောင်း သက်သေပြရမည်။ ဆုံးရှုံးမှုအထောက်အထားများတွင် ပယ်ဖျက်ထားသော ချက်လက်မှတ်များ၊ ဘဏ်စာရင်းများ၊ လက်မှတ်များ၊ အီလက်ထရွန်နစ်လွှဲပြောင်းအချက်အလက်များ၊ ငွေချေးစာရွက်များ၊ အကြွေးဝယ်ကတ်စာရင်းများ၊ ချေးငွေစာရွက်စာတမ်းများ၊ ယုံကြည်စိတ်ချမှုစာရွက်စာတမ်းများ၊ စာရွက်စာတမ်းများ၊ တရားရုံးစာရွက်စာတမ်းများ စသည်တို့ပါဝင်သည်။

သင်သည် စာရွက်စာတမ်းများကို ရုံးသို့ စာတိုက်ပို့ပေးမည်ဆိုလျှင် မူရင်းကို မပေးပါနှင့်။ သင်ထည့်သွင်းနေသော သက်သေအထောက်အထားကို ကျေးဇူးပြု၍ ဖော်ပြပါ။

8. ဤတောင်းဆိုချက်ကို မတင်မီ ဆုံးရှုံးမှုကို ပြန်လည်ရရှိရန် သင်လုပ်ဆောင်ခဲ့သည့်

လုပ်ဆောင်မှုများ

ရှေ့နေကို တရားစွဲခဲ့ပြီလား။ ရှိပါက အမှုနံပါတ်ကို ပေးပါ။

အာမခံတောင်းဆိုချက်များ၊ အခကြေးငွေအငြင်းပွားမှုများ၊ အမွေဥစ္စာတောင်းဆိုချက်များ၊ တရားစီရင်ရေးတောင်းဆိုချက်များကဲ့သို့သော သူ၏ပိုင်ဆိုင်ရာများကို ရှေ့နေအား အခြားတောင်းဆိုချက်တစ်ခုခုကို သင်ပြုလုပ်ခဲ့ပါသလော။

ဖြစ်နိုင်ခြေရှိတဲ့ တရားစွဲချက်နဲ့ပတ်သက်ပြီး ရာဇဝတ်မှုအာဏာပိုင်တွေကို ဆက်သွယ်ခဲ့သလား။

သင့်ဆုံးရှုံးမှုရဲ့ အစိတ်အပိုင်းတစ်ခုခုကို (ရှေ့နေအပါအဝင်) ဆီကနေ ပြန်ပေးဆပ်ရသလား။

သင့်ဆုံးရှုံးမှုကို ပြန်လည်ရရှိရန် သင်လုပ်ဆောင်ခဲ့သော အခြားကြိုးပမ်းမှုများနှင့်ဆက်သွယ်သည့် မည်သည့်စာရွက်စာတမ်းကိုမဆို ကျေးဇူးပြု၍ ပေးပါ

9. အထူးအခက်အခဲ

သင်၏ဆုံးရှုံးမှုကြောင့် အထူးအခက်အခဲတစ်ခု ဖြစ်ခဲ့သည်ဟု သင်ယုံကြည်ပါက ကျေးဇူးပြု၍ ရှင်းပြပါ-

10. ထောက်ပံ့ပေးသော စာရွက်စာတမ်းများ

သင့်တောင်းဆိုချက်ကို ထောက်ခံရန် မည်သည့်စာရွက်စာတမ်းကိုမဆို ကျေးဇူးပြု၍ တင်သွင်းပါ။ သင့်တွင် ကိုယ်စားလှယ်သဘောတူညီချက်မိတ္တူရှိပါက ဆုံးရှုံးမှုအထောက်အထားကို ထောက်ပံ့ပေးသည့် စာရွက်စာတမ်းများအပြင် ရှေ့နေအား ပေးထားသော ချက်လက်မှတ်မိတ္တူများ၊ ငွေကြေးလက်မှတ်များ၊ ဘဏ်စာရင်းများ သို့မဟုတ် မရိုးသားစွာယူသွားသော ရှေ့နေအား ပေးထားသောငွေကို ဖော်ပြသည့် အခြားစာရွက်စာတမ်းများကိုလည်း ထည့်သွင်းထားပါ။ သင်၏ဆုံးရှုံးမှုနှင့်စပ်လျဉ်း၍ သင်နှင့် ရှေ့နေအကြား စာများ၊ အီးမေးလ် သို့မဟုတ် စာသားများကဲ့သို့သော သင်၏တောင်းဆိုချက်ကို ဘုတ်အဖွဲ့က နားလည်စေမည်ဟု သင်ယုံကြည်သည့် ထပ်ဆင့်စာရွက်စာတမ်းများရှိပါက ထိုစာရွက်စာတမ်းများကိုလည်း တင်သွင်းနိုင်ပါသည်။

ကျေးဇူးပြု၍ တိုင်ကြားမှု ပုံစံ နှင့် ထောက်ပံ့သော စာရွက်စာတမ်းများကို :

ဖောက်သည်လုံခြုံရေးဘုတ်
မင်နီဆိုတာ တရားရေးဌာန၊ Suite 105
25 Rev. Dr. မာတင် လူသာ ကင်း ဂျူနီယာ ဘိုလ်ဗွီ.
St. Paul, MN 55155

သို့မဟုတ် အီးမေးလ် သို့ :

csbgeneral@courts.state.mn.us

ဒီပုံစံကို လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းအားဖြင့် မင်နီဆိုတာပြည်နယ်မှာ ကျွန်တော့်ရှေ့နေရဲ့ မရိုးသားမှုကြောင့် ဒါမှမဟုတ် တခြားတစ်ယောက်ယောက်က ရှေ့နေငှားနိုင်ဖို့ ပိုက်ဆံပေးခဲ့လို့ ခံစားခဲ့ရတဲ့ ဆုံးရှုံးမှုအတွက် မင်နီဆိုတာ ဖောက်သည်လုံခြုံရေးဘုတ်အဖွဲ့ကို လျှောက်ထားပါတယ်။ ဘုတ် အဖွဲ့က ပေးဆောင် ခြင်း သည် ဆုံးဖြတ် ပိုင် ခွင့် ရှိ ပြီး အခွင့်အရေး ကိစ္စ တစ် ခု မ ဟုတ် ကြောင်း ကျွန်တော် နားလည် ပါ သည် ။ ဆု တစ် ခု ပြုလုပ် ခဲ့ လျှင် ၊ လိုအပ် နိုင် သော မည်သည့် ထပ်ဆင့် စာရွက်စာတမ်း များ ကို မဆို ဖြည့်စွက် ခြင်း တွင် ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက် ရန် ကျွန်တော် နားလည် ပြီး သဘောတူ ပြီး လိုအပ် သော စာရွက်စာတမ်း များ မ ရှိ ဘဲ မည်သည့် ဆု ကို မှ ပြုလုပ် လိမ့်မည် မ ဟုတ် ကြောင်း အသိအမှတ်ပြု သည် ။

ဤ စာရွက်စာတမ်း တွင် ကျွန်တော် ဖော်ပြ ခဲ့ သမျှ သည် မှန်ကန် ပြီး မှန်ကန် ကြောင်း မုသား သက်သေ ပြစ်ဒဏ် အောက် တွင် ကျွန်တော် ကြေညာ ပါ သည် ။

_____ လက်မှတ်

_____ ရက်စွဲ

_____ ခရိုင်

_____ ပြည်နယ်